

ZEA

ZIN

ZYM

e ída; a hé; q ala; o por; o oro; u uno.—i ídea; e esté; a así; o osó; u opa; u fumó.—j aire; e voy; s aula;

Débilmente; ignorantemente, con poca experiencia.

YOUNGSTER [ju'ŋ-stur] s. Jovenito, jóven, mozo, mozalvete.

YOUR [jʊr] pron. Vuestro, de Vds.

YOURSELF [jʊr-se'lf] pron. Tú mismo, V. mismo. *Yourselfes*, pl. Vosotros ó Vds. mismos.

YOUTH [jʊθ] s. 1. Juventud, mocedad, adolescencia, el tiempo de la edad que comienza desde los catorce años. 2. Un jóven; juventud, el agregado ó conjunto de jóvenes.

YOUTHFUL [jʊθ'fʊl] a. Juvenil, jóven, fresco, vigoroso, jugueton.

YOUTHFULLY [jʊθ'fʊl-i] ad. De un modo juvenil, como muchacho.

YOUTHFULNESS [jʊθ'fʊl-nes] s. Mocedad.

YOUTHLY [jʊθ'li] a. Juvenil, jóven.

YUCK [jʌk] s. Sarna.

YUCK, va. Rascar.

YULE [ju:l] s. Navidad, tiempo de pasena.

YUX [juks] s. Hipo, movimiento convulsivo del estómago.

Z.

Z. [ze] Última letra del alfabeto, cuya pronunciación inglesa se ve en la *clave corriente* y en las palabras siguientes.

ZAFFRE [zaf'ur] s. (Min.) Zafre, azul que se saca del cobalto.

ZANY [zan-i] s. El gracioso de las comedias italianas; un bufon, un truhan.

ZEAL [zel] s. Zelo; fervor; ardor; amor ó afición desmedida.

ZEALOT [ze'l-ut] s. Zelador, entusiasta, el que es muy amante de

598

la religion, de la patria, etc. En general se toma por un zelo afectado ó indiscreto fanático.

ZEALOUS [ze'l-us] a. Zeloso, el que zela, defiende ó toma mucho empeño en alguna causa.

ZEALOUSLY [ze'l-us-li] ad. Apasionadamente, con pasión y zelo.

ZEALOUSNESS [ze'l-us-nes] s. La propiedad de ser zeloso.

ZEBRA [ze'bra] s. Cebra, animal cuadrúpedo de África, parecido al mulo, con listas trasversales pardas ó negras en toda la piel.

ZÉCHIN [ze'ce'n] s. Zequí, moneda de oro, del valor de unos dos pesos fuertes, acuñada en varios estados de Europa.

ZEDOARY [ze'd-a-ri] s. (Bot.) Zedoaria, raíz y planta aromática cuyas hojas se parecen á las del jengibre.

ZENITH [ze'n-it] s. Zenit ó cenit, el punto que en la esfera celeste está perpendicularmente sobre nuestra cabeza opuesto al nadir.

ZEPHYR [ze'f-ur], ZEPHYRUS [ze'f-i-rus] s. 1. Céforo, favonio, viento de la parte de poniente. 2. (Poét.) Céforo, cualquier viento que sopla blanda y apaciblemente.

ZEST [zest] s. 1. Luquete, cortecita de naranja que se echa en el vino para darle gusto. 2. Sainete, el sabor que se añade á alguna cosa.

3. Bizna, la membranita que hay entre los cachos de la nuez. 4. Siesta.

ZETA [ze'ta] s. Una letra del alfabeto griego.

ZETETIC [ze'te't-ic] a. Cetético, un método de resolver problemas.

ZEUGMA [ze'g-ma] s. Zeugma, figura retórica.

ZIGZAG [zi'g-zag] a. Lo que está en una línea interrumpida con irregularidades á uno y otro lado.

ZINC [zinc] s. Zinc, un metal inflamable y fácil de fundir. *Flowers of zinc*, Zinc sublimado. *Sulphate*

of zinc ó *white copperas*, Sulfato de zinc ó caparrosa blanca.

ZINCOGRAPHY [zin-co'g-ra-fi] s. El arte de grabar en zinc.

ZODIAC [zo'di-ac] s. Zodiaco, uno de los círculos de la esfera.

ZODIACAL [zo'di-ac-al] a. Zodiaco, lo que pertenece al zodiaco.

ZOILUS [zo'i-lus] s. Zoilo, crítico severo.

ZONE [zon] s. 1. Banda, faja. 2. (Geog.) Zona, cualquiera de las cinco partes ó bandas en que se considera dividida la superficie de la tierra de polo á polo.

ZOOGRAPHY [zo-o'g-ra-fi] s. Zoografía, descripción de la naturaleza y propiedades de los animales.

ZOOLATRY [zo-o'l-a-tri] s. El culto y adoración de los animales.

ZOOLITE [zo-o'li-t] s. Los restos fósiles de un animal petrificado.

ZOOLOGICAL [zo-o-loj-ic-al] a. Zoológico, lo perteneciente á la zoología.

ZOOLOGIST [zo-o'l-o-jist] s. Zoólogo, el profesor de zoología.

ZOOLOGY [zo-o'l-o-ji] s. Zoología, la parte de la historia natural que trata de los animales.

ZOONOMY [zo-o'n-o-mi] s. Zoonomía, las leyes de la vida animal.

ZOOPHYTE [zo-o'f-i-t] s. Zoofito, cuerpo que participa de la naturaleza del animal y de la planta.

ZOOTOMIST [zo-o't-o-mist] s. Zootómico, el que hace la disección de los cuerpos de los brutos ó animales irracionales.

ZOOTOMY [zo-o't-o-mi] s. Zootomía, disección de los cuerpos de los brutos ó animales irracionales.

ZOSTER [zo's-tur] s. 1. Cingulo, cinturón. 2. (Méd.) Zoster, especie de herpes.

ZYGOMATIC [zi-go-ma't-ic] s. (Anat.) Zigomático, un músculo de la cara.

ZYMOLOGY [zi-mo'l-o-ji] s. Zimología, tratado de la fermentación.

LISTA ALFABETICA

DE LOS NOMBRES

DE PAISES, NACIONES, PROVINCIAS, MARES, PUEBLOS, RIOS, MONTAÑAS, ETC.

QUE NO SE ESCRIBEN DEL MISMO MODO

EN INGLES QUE EN ESPAÑOL.

Con el objeto de hacerla lo mas corta posible, no han sido comprendidos en ella los que tienen una misma ortografía en ambas lenguas, y los que pueden ser traducidos fácilmente con solo mudar su terminación extranjera en la castellana; para lo cual se deberán observar las reglas siguientes.

Los acabados en *burgh*, *bourg* y *borough* que no se hallen en la lista, se traducirán mudando solamente estas terminaciones en la castellana *burgo*, como *Augsburg*, Augsburgo; *Petersburgh*, Petersburgo; *Hamburg*, Hamburgo; *Cobourg*, Coburgo; y *Peterborough*, Peterburgo, etc.

Hay muchos nombres geográficos universalmente conocidos que terminan en *e*, y se traducen con solo mudar la *e* en *a*, como *Europe*, Europa; *Rome*, Roma, etc.

Los ingleses suelen designar algunos de los condados en que dividen la Gran Bretaña, por medio de la terminación *shire* añadida al nombre del condado, distrito ó provincia, como *Derbyshire*, que se traducirá El condado, distrito ó provincia de Derby; *Yorkshire*, El condado de York, etc.

Las letras *s.* y *adj.* indican que el nombre precedente puede usarse como *substantivo* ó *adjetivo*; v. g., *ARRAGONESE*, *s.* y *adj.* *Aragones*, el cual en el primer caso significa el natural de Aragon, y en el segundo lo perteneciente á este reino.

ALE

ANT

BAG

A.

ABYSSINIA, *Abisinia* (region de África).
Achaens, *Aqueos* (habitantes de la Acaya, y se dió tambien este nombre á todos los griegos).
Achaya, *Acaya* ó *Livadia* (provincia de Turquía).
Acquapendente, *Acuapendente* (ciudad de Italia).
Actinum, *Acio* (ciudad del Epiro).
Admiralty islands, *Islas del Almirante* (en África).
Adrianople, *Adrianópolis* (ciudad de Turquía).
Adriatic sea, *Mar Adriático*.
Aegean sea, *Mar Egeo* ó *Archipiélago*.
Aelst ó Alost, *Aloste* (ciudad de Flandes).
Atna, *Etna* ó *Mongibelo* (volcan de Sicilia).
Aix, *Ex* (ciudad de Francia).
Aix la Chapelle, *Aquisgran* ó *Ex-la-chapelle* (ciudad de Alemania).
Ajaccio, *Ajacio* (ciudad de Córcega).
Alais, *Alesia* (ciudad de Francia).
Albanian ó Arnaut, *Albanes* ó *Arnauts* (el natural de Albania).
Alessandria, *Alejadria de la Palla* (ciudad de Italia).
Alexandria, *Alejadria de Egipto*.

Algerine, *Argelino* (el natural de Argel).
Algeiras, *Algeiras* (ciudad de España).
Algiers, *Argel* (ciudad y regencia de África).
Alicant, *Alicante* (ciudad de España).
Alpheus ó Alpheius, *Alfeo* (rio de la Morea).
Alps, *Alpes* (montañas que separan á Italia de Francia).
Alsace, *Alsacia* (provincia antigua de Francia).
Amazons' river, *Rio Marañón* ó *de las Amazonas* (en América).
Amboyna, *Amboino* (isla del Asia).
Anagni, *Ananio* (ciudad de Italia).
Anatolia ó Anadoli, *Natolia* ó *Asia menor* (provincia de Turquía).
Andalusia, *Andalucía* (provincia de España).
Andalusian, *Andaluz* (el natural de Andalucía).
Angouleme, *Angulema* (ciudad de Francia).
Angoumois, *El Angumoes* (comarca de Francia).
Anceci, *Aneci* (ciudad de Italia).
Antibes, *Antibo* (ciudad y puerto de Francia).
Antilles, *Antillas* (islas de América).
Antioch, *Antioquia* (ciudad antigua de la Siria).

Antwerp, *Amberes* ó *Antuerpia* (ciudad de los Países Bajos).
Apennines, *Apeninos* (montañas de Italia).
Aquitaine, *Aquitania* (comarca de Francia).
Arabian, *s.* y *adj.* *Árabe*.
Archipelago, *El Archipiélago* ó *mar Egeo*.
Ardennes, *Ardénas* (en Francia).
Armagnac, *Armañaque* ó *Armañac* (en Francia).
Armenian, *s.* y *adj.* *Armenio*.
Arragon, *Aragon* (provincia de España).
Arragones, *s.* y *adj.* *Aragones*.
Arundel, *Aronel* (ciudad de Inglaterra).
Assisi, *Asis* (ciudad de Italia).
Assyrian, *s.* y *adj.* *Asirio*.
Athenian, *s.* y *adj.* *Ateniense*.
Athens, *Aténas* (ciudad de la Grecia).
Austrian, *s.* y *adj.* *Austriaco*.
Auvergne, *Auvernia* (comarca de Francia).
Avignon, *Aviñon* (ciudad de Francia).

B.

Babylon, *Babilonia* (capital de Asiria).
Bagnaluca ó Banjaluca, *Banjaluca* (capital de la Bosnia).

597

Bagnères, *Bañeras* (ciudad de Francia).
 Baja ó Bale, *Báyes* (ciudad de Nápoles).
 Baltic sea, *Már Báltico*.
 Barbadoes, *Barbada* (isla de América).
 Barbary, *Berberia* (region del África).
 Barege, *Baréges* (ciudad de Francia).
 Basel, Basil, Basle ó Bale, *Basilea* (ciudad de Suiza).
 Basques, *Bascos* (los habitantes de la Gasconia).
 Batavi ó Batavians, *Bátavos* (nombre antiguo de los Belgas).
 Bavaria, *Baviera* (reino de Alemania).
 Bavarian, *s. y adj. Bávaro*.
 Bayonne, *Bayona* (ciudad de Francia).
 Bearn, *Bearne* (comarca de Francia).
 Beaucaire, *Belcaire* (ciudad de Francia).
 Bedouins, *Beduinos* (árabes errantes del Egipto).
 Belgian, 1. *Belga* (el natural de la Bélgica). 2. *Belgico* (lo perteneciente a este país).
 Belgie, *Belgico* (lo perteneciente a la Bélgica).
 Belgium, *Belgica* (comarca de Europa).
 Belgrade, *Belgrado* (ciudad de Turquía).
 Bengal, *Bengala* (ciudad del Asia).
 Bern ó Berne, *Berna* (ciudad de Suiza).
 Bethlehem, *Belen* (pueblo de la Judea).
 Bilbao, *Bilbao* (ciudad de España).
 Biscay, *Vizcaya* (provincia de España).
 Biscayan, *s. y adj. Vizcaino*.
 Black sea, *Mar Negro ó Ponto Euxino*.
 Boetians, *Beocios* (habitantes de la Beocia).
 Bohemian, *s. y adj. Bohemo*.
 Bois le Duc, *Bolduque* (ciudad de Brabante).
 Bologna, *Bolonia* (ciudad de Italia).
 Bonn, *Bona* (ciudad de Alemania).
 Bosphorus, *Bósforo* (el estrecho que separa el Mar Negro del mar de Mármara).
 Bouillon, *Bullon* (ciudad de los Países Bajos).
 Boulogne, *Bolona* (ciudad de Francia).
 Bourbonnois, *Borbones* (comarca de Francia).
 Bourdeaux, *Burdós* (ciudad de Francia).
 Brabant, *Brabante* (provincia de los Países Bajos).
 Brazilian, *s. y adj. Brasileño*.
 Bremen, *Brema* (ciudad de Alemania).
 Bretagne, Brittany, *Bretaña* (provincia de Francia).
 Brienne, *Brena* (ciudad de Francia).
 Britain (Great), *La Gran Bretaña* (isla del océano, que comprende bajo este nombre la Inglaterra, la Escocia y la Irlanda).
 Bruges, *Brijas* (ciudad de los Países Bajos).
 Brussels, *Bruselas* (capital de los Países Bajos).
 Bukovine, *Bucovina* (provincia del imperio austriaco).
 Bulgarian, *s. y adj. Búlgaro*.

Burgundy, *Borgoña* (nombre antiguo de un círculo del imperio de Alemania).
 Byzantium, *Bizancio* (nombre antiguo de Constantinopla).

C.

Caffirs, *Cafres* (los habitantes de la Cafferia).
 Caffraria, *Cafreña* (comarca de África).
 Cagliari, *Caller* (ciudad de Cerdeña).
 Calais, *Cales* (ciudad de Francia).
 Cambridge, *Cambrige ó Cambrigia* (ciudad de Inglaterra).
 Campeachy, *Campeche* (ciudad de América).
 Canary islands, *Islas Canarias*.
 Cantabrian, *s. y adj. Cantabro*.
 Canterbury, *Cantorberi* (ciudad de Inglaterra).
 Cape Breton island, *Isla real ó del cabo Breton*.
 Capo d'Istria, *Cabo de Istria* (ciudad de la Istria).
 Carignano, *Cariñan* (ciudad de Italia).
 Carpathian mountains, *Montes Carpáticos*.
 Carthage, *Cartago* (ciudad antigua de África).
 Caspian sea, *Mar Caspio*.
 Castile (New), *Castilla la nueva* (provincia de España).
 Castile (Old), *Castilla la vieja* (provincia de España).
 Castilian, *s. y adj. Castellano*.
 Catalonia, *Cataluña* (provincia de España).
 Catalonian, *s. y adj. Catalan*.
 Caucasus, *Cáucaso* (monte de Asia).
 Cayenne, *Cayena* (isla de América).
 Cevennes, *Cévenes* (montañas de Francia).
 Ceylon, *Ceilán* (isla del Asia).
 Chambery, *Chamberi* (capital de la Saboya).
 Champagne, *Champaña* (comarca de Francia).
 Charente, *Carenta* (rio de Francia).
 Chilean, *s. y adj. Chileno ó Chileno*.
 Chili, *Chile* (region de América).
 Chinese, *s. y adj. Chino*.
 Christianopol, *Cristianópolis* (ciudad de Suecia).
 Cologne, *Colonia* (ciudad de Alemania).
 Colliouvre, *Colibre* (pueblo de Francia).
 Columbia, *Colombia* (nombre de varias comarcas, pueblos y rios de América).
 Comoro isles, *Islas de Comoro* (en África).
 Compiègne, *Compiègne* (ciudad de Francia).
 Constance, *Constanza* (ciudad de Alemania).
 Constantinople, *Constantinopla* (capital de Turquía).
 Copenhagen, *Copenhague* (capital de Dinamarca).
 Copts, *Coptos* (nombre dado a una parte de los habitantes de Egipto, que se supone descendien de los habitadores primitivos del país).
 Corinth, *Corinto* (ciudad de Grecia).
 Cornwall, *Cornuallia* (condado de Inglaterra).
 Corsica, *Córcega* (isla del Mediterráneo).

D.

Corsican, *s. y adj. Corso*.
 Corunna, *Coruña* (ciudad de España).
 Courland, *Curlandia* (provincia de Rusia).
 Courtray, *Cortray* (ciudad de Flandes).
 Coutances, *Cotanza* (ciudad de Francia).
 Cracow, *Cracovia* (ciudad de Polonia).
 Cyprus, *Chipre* (isla del Mediterráneo).

D.

Damascus, *Damasco* (ciudad de Asia).
 Damiatta, *Damieta ó Damiat* (ciudad de Egipto).
 Dane, *Dinamarques* (el natural de Dinamarca).
 Danish, *Danes ó Dinamarques* (lo perteneciente a Dinamarca).
 Danube, *Donau, Danubio* (rio de Europa).
 Dardanelles, *Dardanelos* (nombre de unos castillos y de un estrecho de mar en Turquía).
 Dauphiny, *Delfinado* (comarca de Francia).
 Dendermonde, *Dandermunda* (ciudad de Flandes).
 Denmark, *Dinamarca* (reino de Europa).
 Deux Ponts, *Dos Puentes* (ciudad de Alemania).
 Dieppe, *Diepe ó Diepa* (ciudad de Francia).
 Dnieper, *Niéper* (rio de Rusia).
 Dordogne, *Dordoña* (rio de Francia).
 Douay, *Duay* (ciudad de Flandes).
 Douro, *Duero* (rio de España).
 Dover, *Dóver ó Dovers* (ciudad de Inglaterra).
 Down (The), *Las Dunas* (enseñada cerca de Deal en Inglaterra).
 Dresden, *Dresde* (capital de Sajonia).
 Dunkirk, *Dunquerque* (ciudad de Francia).
 Dutch, *Holandes* (lo perteneciente a Holanda).
 Dutchman, *Holandes* (nativo de Holanda).

E.

Egypt, *Egipto* (comarca de África).
 Elbing, *Elbinga* (ciudad de Prusia).
 England, *Inglaterra* (reino de Europa).
 English, *Ingles* (lo perteneciente a Inglaterra).
 English channel, *Canal de la Mancha*.
 Englishman, *Ingles* (el natural de Inglaterra).
 Ephesus, *Efeso* (ciudad del Asia menor).
 Erzerum, *Erzeron* (ciudad del Asia).
 Escorial, *Escorial* (villa y convento de España).
 Esquimaux, *Esquimales* (los habitantes de las costas de la tierra del Labrador).

F.

Finland, *Finlandia* (comarca de la Europa setentrional).
 Flanders, *Flandes* (comarca de Europa).
 Flemish, *s. y adj. Flamenco*.

Florence, *Florenca* (capital de la Toscana).
 Flushing, *Flesinga* (ciudad de Holanda).
 Fontainebleau, *Fontenbló* (pueblo de Francia).
 France, *Francia* (reino de Europa).
 Franche Comté, *Franco-Condado* (comarca de Francia).
 Freiburg, *Friburgo* (ciudad de Alemania).
 French, *Frances* (lo perteneciente a Francia).
 Frenchman, *Frances* (el natural de Francia).
 Friesland, *Frisia* (provincia de Holanda).
 Frontinac, *Frontinac* (ciudad de Francia).
 Frozen sea, *Mar Glacial*.

G.

Gallicians, *Gallegos* (los naturales de Galicia).
 Gallipoli, *Galipoli* (ciudad de Turquía).
 Garonne, *Garona* (rio de Francia).
 Gascony, *Gasuña* (comarca de Francia).
 Gaul, *Galia* (nombre antiguo de Francia).
 Geneva, *Ginebra* (ciudad de Suiza).
 Genoa, *Genova* (ciudad de Italia).
 Genoese, *s. y adj. Genoves*.
 German, *s. y adj. Aleman*.
 Germanic, *Germánico* (perteneciente a Alemania).
 Germany, *Alemania* (comarca grande de Europa).
 Ghent, *Gante* (ciudad de los Países Bajos).
 Gironde, *Gironde* (departamento y rio de Francia).
 Glarus, *Gláris* (canton de Suiza).
 Good Hope (Cape of), *Cabo de Buena Esperanza*.
 Goritz, *Goritz, Goriza* (provincia de Austria).
 Goths, *Godos* (pueblos antiguos de la Scandinavia, hoy Laponia).
 Gottenburg, *Gotemburgo* (ciudad de Suecia).
 Gottingen, *Gotinga* (provincia y ciudad de Hannover).
 Gravelines, *Gravelinas* (ciudad de la Flandes francesa).
 Greece, *Grecia* (comarca de Europa).
 Greek, *s. y adj. Griego*.
 Greenland, *Groenlandia* (comarca de la Europa setentrional).
 Greenlander, *s. y adj. Groenlandés*.
 Grison territory, *El territorio de los Grisones* (en Suiza).
 Groningen, *Groninga* (ciudad de Holanda).
 Guadalupe, *Guadalupe* (isla de América y pueblo de España).
 Guatemala ó Guatimala, *Goatemala* (comarca y ciudad de América).
 Guelderland, *Guéldres* (provincia de Holanda).
 Guernsey, *Guernesey* (isla de Francia).
 Gnienne, *Guyena* (comarca de Francia).
 Guipuscoa, *Guipúzcoa* (provincia de España).

H.

Hague, *Haya* (capital del reino de Holanda).
 Hainault, *Henao* (provincia de los Países Bajos).

Hanse ó Hanseatic, *Anseático* (nombre de algunas ciudades de Alemania).
 Havannah ó Havana, *Habana* (ciudad de la isla de Cuba).
 Havre de Grace, *Havre de Gracia* (ciudad de Francia).
 Hayti, V. HISPANIOLA.
 Hébrides ó Hebrudes, *Hébrides* (islas en la costa de Escocia).
 Helvetic, *Helvético* (perteneciente a la Suiza).
 Hessian, *Heses* (perteneciente al Electorado de Hesse).
 Hispaniola, *Isla Española ó de Santo Domingo* (en América).
 Holland, *Holanda* (comarca de Europa).
 Holy Land, *Tierra Santa*.
 Horn (Cape), *Cabo de Hornos* (en la América meridional).
 Hungarian, *s. y adj. Húngaro*.
 Hungary, *Hungría* (reino de Europa).

I.

Iceland, *Islanda* (isla del mar del Norte).
 Icelandic, *Islandés* (el natural de Islandia).
 Icelandic, *Islandico* (lo perteneciente a Islandia).
 Indus, *Indo* (rio del Asia).
 Ionian, *Jonio ó Jónico*.
 Ireland, *Irlanda* (una de las Islas Británicas).
 Irish, *Irlandes* (lo perteneciente a Irlanda).
 Irishman, *Irlandes* (el natural de Irlanda).
 Italian, *s. y adj. Italiano*.
 Italy, *Italia* (comarca de Europa).

J.

Japan, *Japon* (imperio de Asia).
 Japanese, *s. y adj. Japonés*.
 Jutland, *Jutlandia* (península del reino de Dinamarca).

K.

Kaffraria, V. CAFFRERIA.
 Kaffres, V. CAFFRES.
 Kalmucks, *Calmucoos* (pueblos de Asia).
 Kinsale, *Quinsala* (ciudad de Irlanda).

L.

Lamsaki, *Lansaco* (ciudad antigua de Natolia).
 Languedoc, *Lengüedoc ó Langüedoc* (comarca de Francia).
 Lapland, *Laponia* (comarca de la Europa setentrional).
 Laplander, *Lapon* (el natural de la Laponia).
 Lausanne, *Lausana* (ciudad de Suiza).
 Leghorn, *Liorna* (ciudad y puerto de Italia).
 Leyden, *Leide ó Leida* (ciudad de Holanda).
 Liege, *Lieja* (ciudad de los Países Bajos).
 Limosin ó Lemousin, *Lemosin* (comarca de Francia).
 Lisboa, *Listboa* (capital de Portugal).
 Lisle, *Lila* (ciudad de Francia).
 Loire, *Loira* (rio de Francia).
 Lombardy, *Lombardía* (comarca de Italia).
 London, *Londres* (capital de Inglaterra).

Lorraine, *Lorena* (comarca de Francia).
 Louisiana, *Luisiana* (uno de los Estados Unidos de América).
 Louvain, *Lovaina* (ciudad de los Países Bajos).
 Low Countries, *Países Bajos* (comarca de Europa).
 Lower Rhine, *Bajo Rin*.
 Lucerne, *Lucerna* (ciudad de Suiza).
 Lucon, *Luconia ó Luzonia, Luzon* (una de las Islas Filipinas).
 Lyonnais, *Leones* (provincia de Francia).
 Lyons, *Leon* (ciudad de Francia).

M.

Macedon ó Macedonia, *Macedonia* (provincia de la Turquía Europea).
 Madeira, *Madera* (una isla del Océano).
 Maes ó Meuse, *Mosa* (rio de Francia).
 Magellan, *Tierra de Magallanes* (en América).
 Mahrattas, *Maratas* (pueblos de la India oriental).
 Majorca, *Mallorca* (isla del Mediterráneo).
 Maldives, *Maldivias* (islas del Océano Indico).
 Malines, *Mecheln ó Mechlin, Malinas* (ciudad de los Países Bajos).
 Maltese, *Maltes* (el natural de Malta).
 Marseilles, *Marsella* (ciudad de Francia).
 Martinique ó Martinico, *Martinica* (isla de América).
 Mauritius, *Isla de Francia ó Mauricio* (en África).
 Mayence ó Mentz, *Maguncia* (ciudad de Alemania).
 Mayenne, *Mayena* (ciudad de Francia).
 Mediterranean, *Mar Mediterráneo*.
 Middleburg, *Midburgo* (ciudad de los Países Bajos).
 Milanese, *s. y adj. 1. Milanes. 2. Milanésado* (el distrito de Milan).
 Minho, *Miño* (rio de España).
 Minorca, *Menorca* (isla del Mediterráneo).
 Mirandola, *Mirándula* (comarca de Italia).
 Mogodor, *Mogador* (ciudad de Marruecos).
 Mohammedan, *Mahometano*.
 Mondoneda, *Mondónedo* (ciudad de España).
 Montpellier, *Mompeller* (ciudad de Francia).
 Montserrat, *Montserrat* (montaña y convento de España).
 Moorish, *Moro ó Morisco*.
 Moravians, *Moravos* (los habitantes de la Moravia).
 Morlaix, *Morles* (pueblo de Francia).
 Morocco, *Marruecos* (imperio de África).
 Mosambique, *Mozambique* (ciudad de África).
 Moselle, *Mosela* (rio de Alemania).

N.

Naples, *Nápoles* (reino en Italia y su capital).
 Napoli di Romania, *Nápoles de Romania* (ciudad de Grecia).
 Narbonne, *Narbona* (ciudad de Francia).

PHI

Navarin, *Navarino* (ciudad de Grecia).
 Navarre, *Navarra* (provincia de España).
 Navarrese, *s. y adj. Navarro*.
 Naxos ó *Naxia*, *Naxos* (isla del Archipiélago).
 Neapolitan, *s. y adj. Napolitano*.
 Negroland, *Nigricia* (region de Africa).
 Netherlands, *Países Bajos* (comarca de Europa).
 Neuburg, *Neuburgo* (ciudad de Alemania).
 New Britain, *Nueva Bretaña ó tierra del Labrador*.
 Newfoundland, *Terranova* (isla de América).
 New Scotland, *Acadia ó Nueva Escocia*.
 New South Wales, *La Nueva Gales meridional*.
 New York, *Nueva York* (ciudad de los Estados Unidos).
 Nice, *Niza* (ciudad de Cerdeña).
 Nieuport, *Neoport* (ciudad de Flandes).
 Nile, *Nilo* (rio de Africa).
 Nimeguen, *Nimega* (ciudad de los Países Bajos).
 Nineveh, *Ninive* (ciudad antigua de Asia).
 Nivernois, *Nivernes* (comarca de Francia).
 Norman, *s. y adj. Normando*.
 Normandy, *Normandía* (comarca de Francia).
 North America, *América Septentrional*.
 Norwegian, *s. y adj. Noruego*.
 Norway, *Noruega* (reino de Europa).
 Nuremberg, *Nuremberga* (ciudad de Alemania).

O.

Olympus, *Olimpo* (montaña de Grecia).
 Oneglia, *Onella* (ciudad de Italia).
 Orleanois, *Orleanes* (comarca de Francia).
 Oronoco, *Orinoco* (rio de América).
 Ostend, *Ostende* (ciudad de los Países Bajos).
 Oudenarde, *Odenarda* (ciudad de Flandes).

P.

Pacific ocean, *Mar Pacífico*.
 Palatinate, *Palatinado* (comarca de Alemania).
 Pampeluna, *Pamplona* (ciudad de España).
 Parnassus, *Parnaso* (monte de Grecia).
 Patagonia, *Patagonia* (pais al norte de la América).
 Peloponnesus, *Peloponeso* (comarca de Grecia).
 Pennsylvania, *Pensilvania* (uno de los Estados Unidos de América).
 Pensacola, *Panzacola* (ciudad de América).
 Peronne, *Perona* (ciudad de Francia).
 Perpignan, *Perpiñan* (ciudad de Francia).
 Persian, *s. y adj. Persa*, *Persiano*.
 Perugia ó *Perugia*, *Perusa* (ciudad de Italia).
 Philadelphia, *Filadelfia* (ciudad de América).

ST

Philippines, *Filipinas* (islas de Asia).
 Phoenician, *Fenicio* (el habitante de Fenicia: dióse tambien este nombre á los cartagineses).
 Phrygia, *Frigia* (comarca del Asia menor).
 Picardy, *Picardía* (comarca de Francia).
 Piedmont, *Piamonte* (comarca de Italia).
 Piedmontese, *s. y adj. Piamontes*.
 Pignerol ó *Pignerolo*, *Pinerol* (ciudad de Italia).
 Piombino, *Piombino* (ciudad de Italia).
 Pistoja, *Pistoya* (ciudad de Italia).
 Placentia, *Plasencia* (ciudad de Italia y de España).
 Poitiers, *Poitiers* (ciudad de Francia).
 Poland, *Polonia* (reino de Europa).
 Polander ó *Pole*, *Polaco* (el natural de Polonia).
 Polish, *Polaco* (lo perteneciente á Polonia).
 Pontine marshes, *Las lagunas Pontinas* (cerca de Roma).
 Pontoise, *Pontoisa* (pueblo de Francia).
 Port Mahon, *Puerto Mahon* (ciudad de la isla de Menorca).
 Porto Longone, *Portolongon* (ciudad de la isla de Elba).
 Porto Rico, *Puerto Rico* (isla de América).
 Portuguese, *s. y adj. Portugues*.
 Prague, *Praga* (capital de Bohemia).
 Provençe, *Provenza* (comarca de Francia).
 Prussian, *s. y adj. Prusiano*.
 Pyrenees, *Pirineos* (montes que separan á España de Francia).

R.

Ratisbon, *Ratisbona* (ciudad de Alemania).
 Red sea, *Mar Rojo ó Mar Bermejo*.
 Reggio, *Regio* (ciudad de Italia).
 Rhine, *Rin* (rio grande de Europa).
 Rhodes, *Ródas* (isla del Mediterráneo).
 Rhone, *Ródano* (rio de Francia).
 Rochelle (la), *La Rochela* (ciudad de Francia).
 Roermond, *Ruremunda* (ciudad de los Países Bajos).
 Roman, *s. y adj. Romano*.
 Roquemaure, *Rocamora* (pueblo de Francia).
 Rosetta, *Roseta* (ciudad de Egipto).
 Rouen, *Ruan* (ciudad de Francia).
 Roussillon, *Rosellon* (comarca de Francia).
 Ruremonde, *V. ROERMOND*.
 Russia, *Rusia ó Moscovia* (imperio parte en Europa y parte en Asia).
 Russian, *s. y adj. Ruso*, *Rusiano ó Moscovita*.

S.

St. Germain, *San German* (ciudad de Francia).
 St. Gothard, *San Gotardo* (una de las montañas de los Alpes).
 St. Jean de Luz, *San Juan de Luz* (ciudad de Francia).
 St. Malo, *San Maló* (ciudad de Francia).
 Saintonge, *Santonge* (comarca de Francia).
 St. Ubes, *Setúbal* (ciudad de Portugal).

SWI

Sallee, *Salé* (ciudad de Marruecos).
 Salsona, *Solsona* (ciudad de España).
 Samotraki, *Samotracia* (isla de Grecia).
 Saragossa, *Zaragoza* (ciudad de España).
 Sardinia, *Cerdeña* (isla del Mediterráneo).
 Sardinian, *s. y adj. Sardo*.
 Sassari, *Sacer* (ciudad de Cerdeña).
 Savoy, *Saboya* (comarca de Italia).
 Saroyard, *s. y adj. Saboyardo ó Saboyano*.
 Saxon, *s. y adj. Sajon*.
 Saxony, *Sajonia* (comarca de Alemania).
 Scania, *Escania* (provincia de Suecia).
 Scheldt, *Escalda* (rio de los Países Bajos).
 Schaffhausen, *Escafusa* (ciudad y canton de Suiza).
 Scio, *Quio ó Escio* (isla del Archipiélago).
 Scot, *Escoces* (lo perteneciente á Escocia y el natural de ella).
 Scotchman, *Escoces* (el natural de Escocia).
 Scottish, *Escoces* (lo perteneciente á Escocia).
 Scotland, *Escocia* (reino de Europa).
 Seine, *Sena* (rio de Francia).
 Severn, *Severna* (rio de Inglaterra).
 Shetland ó *Zetland islands*, *Islas de Zelandá* (al norte de Escocia).
 Sicilian, *s. y adj. Siciliano*.
 Sicily, *Sicilia* (isla del Mediterráneo).
 Sienna, *Sena* (ciudad de Italia).
 Sierra Leone, *Sierra Leona* (colonia en Africa).
 Smalcalden, *Esmalcalda* (ciudad de Alemania).
 Smyrna, *Esmirna* (ciudad de Asia).
 Socotra, *Socotera* (isla de Africa).
 Soleure, *Soleura ó Soleure* (ciudad de Suiza).
 Sound, *Sund* (estrecho á la entrada del mar Báltico).
 South America, *América Meridional ó del Sur*.
 South sea, *Mar del Sur ó Pacífico*.
 Spain, *España* (reino de Europa).
 Spaniard, *Español* (el natural de España).
 Spanish, *Español* (lo perteneciente á España).
 Sparta, *Esparta ó Lacedemonia* (ciudad antigua de Grecia).
 Spartans, *Espartanos ó Lacedemonios* (habitantes de Lacedemonia).
 Spire, *Espira* (ciudad de Alemania).
 Spitzbergen, *Espizberg ó Espizberga* (grupo de islas en el Océano Septentrional).
 Stockholm, *Estocolmo* (capital de Suecia).
 Strasburg, *Estrasburgo* (ciudad de Francia).
 Stulweissenburg, *Alba regia* (ciudad de Hungría).
 Suabia, *Swabia, Suabia ó Suebia* (nombre antiguo de un círculo de Alemania).
 Suevi, *Suevos* (pueblos antiguos de Alemania).
 Swede, *Sueco* (el natural de Suecia).
 Sweden, *Suecia* (reino de Europa).
 Swedish, *Sueco* (lo perteneciente á Suecia).
 Swiss, *s. y adj. Suizo*.

TOU

Switzerland, *Suiza* (república en Europa).
 Syracuse, *Siracusa* (ciudad de Sicilia).

T.

Taflet, *Taflete* (ciudad de Marruecos).
 Tagus, *Tajo* (rio en España).
 Tangier, *Tánger* (ciudad de Marruecos).
 Tarantaise, *Tarantesa* (comarca de Saboya).
 Taranto, *Tarento* (ciudad de Nápoles).
 Tarsus, *Tarso* (ciudad del Asia menor).
 Tartar, *s. y adj. Tartaro*.
 Tartary, *Tartaria* (region del Asia).
 Taurus, *Tuuro* (monte célebre de Asia).
 Tenerife, *Tenerife* (una de las Islas Canarias).
 Terra di Labor, *Tierra de Labor* (provincia de Nápoles).
 Thames, *Támesis* (rio de Inglaterra).
 Thebes, *Tebas* (ciudad antigua de Egipto).
 Thessalonica, *Salónica* (ciudad de Grecia).
 Thessaly, *Tesalia* (provincia de Grecia).
 Thionville, *Tionvüla* (ciudad de Francia).
 Thrasimene, *Trasimeno* (rio de Italia).
 Ticino, *Tesin* (rio de Italia).
 Tlaxcalla ó *Trascalla*, *Tlaxcala* (ciudad de América).
 Toulon, *Tolon* (ciudad de Francia).
 Toulouse, *Tolosa* (ciudad de Francia).
 Tournaine, *Turena* (comarca de Francia).
 Tournay, *Tornay* (ciudad de los Países Bajos).

VAL

Tours, *Turs* (ciudad de Francia).
 Trebisond ó *Tarabasand*, *Trebisonda ó Trapizonda* (ciudad del Asia).
 Trent, *Trento* (ciudad de Italia).
 Treves, *Tréveris* (ciudad de Alemania).
 Trojan, *s. y adj. Troyano*.
 Troy, *Troya* (ciudad antigua en el Asia menor).
 Tubingen, *Tubinga* (ciudad de Alemania).
 Tunese, *s. y adj. Tunecino*.
 Tunis, *Túnez* (regencia en Berberia).
 Turcomans, *Turcomanos* (pueblos de Asia).
 Turenne, *Turena* (ciudad de Francia).
 Turk, *Turco* (el natural de Turquía y lo perteneciente á este imperio).
 Turkey, *Turquia* (imperio parte en Europa y parte en Asia).
 Tuscan, *s. y adj. Toscano*.
 Tuscany, *Toscana* (uno de los estados de Italia).

U.

Ueberlingen, *Uberlinga* (ciudad de Alemania).
 Ukraine, *Ucrania* (comarca de Rusia).
 Ulm, *Ulma* (ciudad de Alemania).
 Unterwalden, *Undervald* (canton de Suiza).

V.

Valais, *Valles* (comarca de Suiza).
 Valence, *Valencia* (ciudad de Francia).
 Valenciennes, *Valencienés* (una ciudad de la Flandes francesa).
 Valteline, *Valtelina* (comarca de Italia).

ZEA

Vandals, *Vándalos* (ciertos pueblos antiguos del norte de Europa).
 Varennes, *Varénas* (pueblo de Francia).
 Vancluse, *Valclusa* (un departamento de Francia).
 Venaissin, *Condado Venesino* (en la Provenza).
 Vendome, *Vandoma* (ciudad de Francia).
 Venetian, *s. y adj. Veneciano*.
 Venice, *Venecia* (ciudad de Italia).
 Versailles, *Versalles* (ciudad de Francia).
 Vesuvius, *Vesuvio* (monte y volcan de Nápoles).
 Vienna ó *Wien*, *Viena* (capital de Austria).
 Vienne, *Viena* (ciudad de Francia).
 Villefranche, *Villafranca* (pueblo de Francia).
 Vincennes, *Vincénas* (ciudad de Francia).
 Vintimaglia, *Vintimalla* (ciudad de Italia).
 Vivarais, *Vivares* (comarca de Francia).

W.

Wales, *Gales* (comarca de Inglaterra con título de principado).
 Wallachia, *Valaquia* (provincia de Turquía).
 Warsaw, *Varsovia* (capital de Polonia).
 West Friesland, *Frisia occidental* (provincia de Holanda).
 West Indies, *Indias occidentales*.
 Widin, *Vidin* (ciudad de Turquía).
 Wurtemberg, *Virtemberg* (reino de Alemania).

Z.

Zealand, *Zelanda* (una provincia de Holanda y una isla de Dinamarca).